



ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ  
ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ

Αθήνα, 26-11-2012

Αριθ. Πρωτ.: Γ/ΕΞ/7591/26-11-2012

## Α Π Ο Φ Α Σ Η 168/2012

(Τμήμα)

Η Αρχή Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα συνεδρίασε σε σύνθεση Τμήματος στην έδρα της την Τρίτη 13-11-2012 και ώρα 12:00 μετά από πρόσκληση του Προέδρου της, προκειμένου να εξετάσει την υπόθεση που αναφέρεται στο ιστορικό της παρούσας. Παρέστησαν οι Γεώργιος Μπατζαλέξης, Αναπληρωτής Πρόεδρος, κωλυμένου του Προέδρου της Αρχής Πέτρου Χριστόφορου, και τα αναπληρωματικά μέλη της Αρχής Σπύρος Βλαχόπουλος, ως εισηγητής, Γρηγόρης Λαζαράκος και Χαράλαμπος Ανθόπουλος, σε αντικατάσταση, αντίστοιχα, των τακτικών μελών Λεωνίδα Κοτσαλή, Αναστάσιου – Ιωάννη Μεταξά και Δημητρίου Μπριόλα, οι οποίοι αν και εκλήθησαν νομίμως εγγράφως δεν παρέστησαν λόγω κωλύματος. Στη συνεδρίαση παρέστη, με εντολή του Προέδρου, ο Δημήτρης Ζωγραφόπουλος, Δικηγόρος (ΔΝ) – Νομικός ελεγκτής, ως βοηθός εισηγητή. Επίσης, παρέστη, με εντολή του Προέδρου, και η Ειρήνη Παπαγεωργοπούλου, υπάλληλος του Διοικητικού – Οικονομικού Τμήματος της Αρχής, ως γραμματέας.

Η Αρχή έλαβε υπόψη τα ακόλουθα:

Υποβλήθηκε στην Αρχή Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα η υπ' αρ. πρωτ. .../...-01-2012 (και υπ' αρ. πρωτ. Αρχής Γ/ΕΙΣ/810/03-02-2012) αίτηση – και τα συνημμένα σε αυτή έγγραφα – του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο», ως υπευθύνου επεξεργασίας, όπως η αίτηση αυτή συμπληρώθηκε, αντίστοιχα, με το υπ' αρ. πρωτ. Γ/ΕΙΣ/2566/05-04-2012 έγγραφο της Α και το υπ' αρ. πρωτ. ... .../...-06-2012 (και υπ' αρ. πρωτ. Αρχής Γ/ΕΙΣ/4304/14-06-2012) έγγραφο του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο» και με τα συνημμένα στα προαναφερόμενα έγγραφα,

και με την οποία το εν λόγω νοσοκομείο ζητεί από την Αρχή όπως του χορηγήσει την απαιτούμενη από τις διατάξεις του άρθρου 7 παρ. 2 του Ν. 2472/1997 για την Προστασία του ατόμου από την επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα άδεια επεξεργασίας ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τη διαβίβαση στην αιτούσα τρίτη Α, κάτοικο Κερατσινίου Αττικής, αντιγράφων εγγράφων, που τηρεί στα αρχεία του, προκειμένου να γίνει προσκόμιση και επίκληση αυτών ενώπιον των αρμόδιων δικαστηρίων.

Η Αρχή, μετά από εξέταση των στοιχείων του φακέλου, αφού διαβάστηκαν τα πρακτικά των συνεδριάσεων της 30-10-2012 και της 06-11-2012, αφού άκουσε τον εισηγητή και το βοηθό εισηγητή, ο οποίος στη συνέχεια αποχώρησε, και κατόπιν διεξοδικής συζήτησης,

### **ΣΚΕΦΤΗΚΕ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟ ΝΟΜΟ**

1. Επειδή, το άρθρο 2 του Ν. 2472/1997 ορίζει ότι για τους σκοπούς του νόμου αυτού νοούνται ως «ευαίσθητα δεδομένα», τα δεδομένα που αφορούν, μεταξύ άλλων, στην υγεία.

2. Επειδή, η διάταξη του άρθρου 4 παρ. 1 του Ν. 2472/1997, εναρμονιζόμενη, ιδίως, με τις διατάξεις των άρθρων 9Α, 25 παρ. 1 και 28 του Συν/τος, 8 και 7 του Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και 6 της Οδηγίας 95/46/ΕΕ, ρητά ορίζει ότι: «*Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για να τύχουν νόμιμης επεξεργασίας πρέπει: α) Να συλλέγονται κατά τρόπο θεμιτό και νόμιμο για καθορισμένους, σαφείς και νόμιμους σκοπούς και να υφίστανται θεμιτή και νόμιμη επεξεργασία ενόψει των σκοπών αυτών. β) Να είναι συναφή, πρόσφορα, και όχι περισσότερα από όσα κάθε φορά απαιτείται εν όψει των σκοπών της επεξεργασίας. (...)*».

3. Επειδή, από το συνδυασμό των διατάξεων των άρθρων 5 και 7 του Ν. 2472/1997 προκύπτει ότι η συλλογή και κάθε περαιτέρω επεξεργασία απλών και ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα επιτρέπεται, καταρχήν, εφόσον το υποκείμενο των δεδομένων έχει δώσει τη συγκατάθεσή του. Ωστόσο, η συλλογή και κάθε περαιτέρω επεξεργασία τόσο των απλών όσο και των ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα επιτρέπεται, κατ' εξαίρεση, και χωρίς τη συγκατάθεση του υποκειμένου τους, στις περιπτώσεις που περιοριστικά προβλέπει ο νόμος. Ειδικότερα, επιτρέπεται, για τα μεν απλά δεδομένα, ιδίως, υπό τις προϋποθέσεις του άρθρου 5 παρ. 2 στοιχ. (ε') και για τα ευαίσθητα δεδομένα, ιδίως, υπό τις προϋποθέσεις του άρθρου 7 παρ. 2 στοιχ. (γ') του Ν. 2472/1997. Συγκεκριμένα επιτρέπεται, στην πρώτη περίπτωση όταν «*η επεξεργασία είναι απολύτως αναγκαία για την ικανοποίηση του έννομου συμφέροντος που επιδιώκει ο υπεύθυνος επεξεργασίας ή ο τρίτος ή οι τρίτοι στους οποίους ανακοινώνονται τα δεδομένα και υπό τον όρο ότι τούτο υπερέχει προφανώς των δικαιωμάτων και συμφερόντων των προσώπων στα οποία αναφέρονται*

τα δεδομένα και δεν θίγονται οι θεμελιώδεις ελευθερίες αυτών», στη δε δεύτερη, που περιλαμβάνει και τα δεδομένα που αφορούν την υγεία, όταν «η επεξεργασία αφορά δεδομένα που δημοσιοποιεί το ίδιο το υποκείμενο ή είναι αναγκαία για την αναγνώριση, άσκηση ή υπεράσπιση δικαιώματος ενώπιον δικαστηρίου ή πειθαρχικού οργάνου».

4. Επειδή, με τις διατάξεις αυτές καθιερώνονται ως θεμελιώδεις προϋποθέσεις για τη νομιμότητα κάθε επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, καθώς και για τη νομιμότητα της σύστασης και λειτουργίας κάθε αρχείου, οι αρχές του σκοπού της επεξεργασίας και της αναλογικότητας των δεδομένων σε σχέση πάντα με το σκοπό επεξεργασίας. Συνεπώς, κάθε επεξεργασία προσωπικών δεδομένων, που γίνεται πέραν του επιδιωκόμενου σκοπού η οποία δεν είναι πρόσφορη και αναγκαία για την επίτευξή του, δεν είναι νόμιμη. Συνακόλουθα, τόσο για τα απλά όσο και για τα ευαίσθητα δεδομένα, πρέπει ο σκοπός επεξεργασίας να είναι νόμιμος, σαφής και καθορισμένος, και τα δεδομένα να μην υπερβαίνουν το σκοπό της επεξεργασίας. Ειδικότερα δε για τα ευαίσθητα προσωπικά δεδομένα, όπως και εκείνα που αφορούν την υγεία, η επεξεργασία επιτρέπεται, όπως λέχθηκε ανωτέρω, όταν πρόκειται να χρησιμοποιηθούν για άσκηση ή υπεράσπιση δικαιώματος ενώπιον δικαστηρίου ή πειθαρχικού οργάνου. Η προϋπόθεση αυτή ισχύει, όπως έχει κρίνει η Αρχή, κατά μείζονα λόγο και για τα απλά δεδομένα (βλ. αντί πολλών ιδίως τις αποφάσεις της Αρχής 27/2001, 75/2001 και πρόσφατες 92/2011 και 111/2011).

5. Επειδή, επιπλέον, το άρθρο 11 παρ. 3 του Ν. 2472/1997 ρητά ορίζει ότι «*εάν τα δεδομένα ανακοινώνονται σε τρίτους, το υποκείμενο ενημερώνεται για την ανακοίνωση πριν από αυτούς*».

6. Επειδή, οι διατάξεις των άρθρων 14, σχετικά με την τήρηση των ιατρικών αρχείων, 5 παρ. 3, σχετικά με την έκδοση των ιατρικών πιστοποιητικών και γνωματεύσεων, και 13, σχετικά με την άρση του ιατρικού απορρήτου, του Ν. 3418/2005 για τον *Κώδικα Ιατρικής Δεοντολογίας* δεν καθιερώνουν απόλυτη προστασία του ιατρικού απορρήτου και επιφυλάσσουν την εφαρμογή των διατάξεων του Ν. 2472/1997 κατά την επεξεργασία ιατρικών δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα., προβλέπουν δε την κατ' εξαίρεση χορήγηση ιατρικών πιστοποιητικών σε τρίτο πρόσωπο, εφόσον έχει έννομο συμφέρον και το αποδεικνύει και τις προϋποθέσεις άρσης του ιατρικού απορρήτου.

7. Επειδή, στην υπό κρίση υπόθεση, το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνος επεξεργασίας, ζητεί από την Αρχή όπως του χορηγήσει την απαιτούμενη από τις διατάξεις του άρθρου 7 παρ. 2 του Ν. 2472/1997 άδεια επεξεργασίας ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τη διαβίβαση στην αιτούσα τρίτη Α, κάτοικο Κερατσινίου Αττικής, αντιγράφων εγγράφων, που τηρεί στα αρχεία του και αφορούν πειθαρχικές διώξεις ή / και καταδίκες σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα Β, ο οποίος υπηρετεί στο εν λόγω νοσοκομείο. Η αιτούσα αναφέρει στην από ...-07-2011 αίτησή της προς το νοσοκομείο ότι θα χρησιμοποιήσει τα εν λόγω αντίγραφα

εγγράφων για την υποστήριξη της από ...-05-2010 και με αύξοντα αριθμό κατάθεσης ΑΓ .../2010 αγωγής της κατά του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο», η οποία εκκρεμεί έκτοτε ενώπιον του Τριμελούς Διοικητικού Πρωτοδικείου Πειραιώς και με την οποία ζητεί – στη βάση των διατάξεων 914επ., 932επ. ΑΚ και 104επ. ΕισΝΑΚ – τη χρηματική αποκατάσταση των ζημιών, τις οποίες – κατά τους ισχυρισμούς της – έχει υποστεί, και αποζημίωση λόγω ηθικής βλάβης, εξ αίτιας πράξεων και παραλείψεων του ιατρού – μαιευτήρα Β, ο οποίος υπηρετεί στο εν λόγω νοσοκομείο και διενήργησε, με την ιδιότητά του αυτή, ιατρικές πράξεις στην αιτούσα. Η από 27-07-2011 αίτηση της αιτούσας τρίτης διαβιβάστηκε στο Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο» με την υπ' αρ. πρωτ. ΔΥ/12-01-2012 εισαγγελική παραγγελία της Εισαγγελίας Πρωτοδικών Πειραιά. Στην αίτησή της αυτή η αιτούσα αναφέρει, μεταξύ άλλων, ότι, σύμφωνα με πληροφορίες που έχει στη διάθεσή της, ο ιατρός – μαιευτήρας Β έχει στο παρελθόν κατηγορηθεί και από άλλους ασθενείς του εν λόγω νοσοκομείου για επίδειξη αμελούς συμπεριφοράς απέναντί τους, ενώ σε (2) δύο περιπτώσεις έχει κατηγορηθεί ότι επήλθε ο θάνατος επίτοκων γυναικών συνεπεία ιατρικής αμέλειας κατά τον χειρισμό των περιστατικών από αυτόν. Το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», με το υπ' αρ. πρωτ. ... .../...-06-2012 (και υπ' αρ. πρωτ. Αρχής Γ/ΕΙΣ/4304/14-06-2012) έγγραφό του, υπέβαλε στην Αρχή – σε απάντηση του υπ' αρ. πρωτ. Γ/ΕΞ/810/17-04-2012 εγγράφου της – και την υπ' αρ. .../...-11-2011 πειθαρχική απόφαση ΔΣ για τον ιατρό Β η οποία αφορά υπόθεση καταγγελίας συγκεκριμένου ασθενούς (με συνημμένα εννέα έγγραφα του ασθενούς αυτού) σε βάρος του εν λόγω ιατρού και με την οποία αυτός καταδικάστηκε σε πειθαρχική ποινή προστίμου (στέρξης αποδοχών) δεκαπέντε ημερών για σειρά πειθαρχικών αδικημάτων, που αφορούν ιδίως την άρνηση ή παρέκκλιση εκτέλεσης υπηρεσίας και την πλημμελή άσκηση των καθηκόντων του κατά τη νοσηλεία και την παροχή ιατρικών υπηρεσιών στη σύζυγο του ασθενούς αυτού. Το εν λόγω νοσοκομείο αναφέρει, επίσης, στο ως άνω έγγραφό του ότι η «σχετική πειθαρχική απόφαση για τον ιατρό Β, αφορά την μοναδική περίπτωση καταγγελίας [σε βάρος του] που έχει ολοκληρωθεί».

**8.** Επειδή, τα ως άνω ζητηθέντα από την αιτούσα τρίτη Α αντίγραφα πειθαρχικών διώξεων ή / και αποφάσεων σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο» Β, για καταλογιστέες στον ίδιο πράξεις ή παραλείψεις σχετικά με την άσκηση των καθηκόντων του, συνιστούν καταρχήν απλά δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα του υποκειμένου τους, τα οποία επιτρέπεται να της διαβιβαστούν, καθόσον συντρέχουν οι προαναφερόμενες προϋποθέσεις του άρθρου 5 παρ. 2 στοιχ. (ε') του Ν. 2472/1997. Τα ως άνω ζητηθέντα από την αιτούσα τρίτη Α αντίγραφα εγγράφων περιέχουν, επίσης, απλά δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα και άλλων εργαζομένων με οποιαδήποτε ιδιότητα (ιατρών, νοσηλευτών, κλπ.) στο εν λόγω νοσοκομείο, τα οποία επιτρέπεται να διαβιβαστούν στην αιτούσα τρίτη, καθόσον συντρέχουν οι προαναφερόμενες

προϋποθέσεις του άρθρου 5 παρ. 2 στοιχ. (ε΄) του Ν. 2472/1997. Ωστόσο, τα εν λόγω αντίγραφα εγγράφων περιέχουν, σύμφωνα με τα οριζόμενα στο άρθρο 2 στοιχ. (β΄) του Ν. 2472/1997, και ευαίσθητα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα τρίτων προσώπων, ασθενών του εν λόγω νοσοκομείου, καθόσον αφορούν την υγεία τους. Τα ευαίσθητα αυτά δεδομένα επιτρέπεται να της διαβιβαστούν, καθόσον συντρέχουν οι προαναφερόμενες προϋποθέσεις του άρθρου 7 παρ. 2 στοιχ. (γ΄) του Ν. 2472/1997, μετά από την ανωνυμοποίησή τους, με την έννοια της διαγραφής των στοιχείων των ζώντων ασθενών που αναφέρονται στις σχετικές πειθαρχικές υποθέσεις, καθόσον όπως παγίως έχει κρίνει η Αρχή, μόνο ζώντα φυσικά πρόσωπα υπάγονται στο προστατευτικό πεδίο εφαρμογής των ρυθμίσεων του Ν. 2472/1997 (Βλ. σχετικά ιδίως την Απόφαση της Αρχής 32/2006, σκέψη υπ΄ αρ. 3, και τις Γνωμοδοτήσεις της Αρχής 1/2011, σκέψη υπ΄ αρ. 9, και 4/2011, σκέψη υπ΄ αρ. 10).

**9.** Επειδή, όταν ζητείται, με αίτηση που κατατίθεται στον εισαγγελέα, η χορήγηση στον αιτούντα τρίτο ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, ο αρμόδιος εισαγγελέας διαβιβάζει τη σχετική αίτηση προς τη Διοίκηση, με τη σημείωση ότι αυτή πρέπει να λάβει την άδεια της Αρχής, σύμφωνα με τα οριζόμενα στις διατάξεις του άρθρου 7 παρ. 2 του Ν. 2472/1997 (Γνμδ. Αρχής 3/2003, 3/2009 και πολλές άλλες αποφάσεις, βλ. ενδεικτικά πρόσφατες 78/2011 και 111/2011). Την έννοια δε αυτή έχει, έστω και αν δεν το αναφέρει ρητώς, το έγγραφο του Εισαγγελέως προς το υπεύθυνο επεξεργασίας, με το οποίο διαβιβάζεται αίτηση του τρίτου για χορήγηση ευαίσθητων προσωπικών δεδομένων και καλείται να προβεί *«στην κατά νόμο εκτίμηση των διαλαμβανομένων σ' αυτήν και τις εντεύθεν επιβαλλόμενες ενέργειες»*. Αν όμως με το έγγραφο του εισαγγελέως παραγγέλλεται ο υπεύθυνος επεξεργασίας να προβεί σε επεξεργασία και τη διαβίβαση των αιτουμένων ευαίσθητων προσωπικών δεδομένων, η παραγγελία αυτή δεν δεσμεύει τον υπεύθυνο, ο οποίος και οφείλει να ζητήσει την άδεια της Αρχής. Νομίμως, λοιπόν, παρά την εισαγγελική παραγγελία, το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνος επεξεργασίας, ζητεί την άδεια της Αρχής για τη διαβίβαση στην αιτούσα τρίτη Α των επίμαχων ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα ασθενών του, που περιέχονται σε πειθαρχικές αναφορές ή / και αποφάσεις σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα του εν λόγω νοσοκομείου Β.

**10.** Επειδή, ακολούθως, για τη διαβίβαση από το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνο επεξεργασίας, στην αιτούσα τρίτη Α των προαναφερομένων απλών και ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, που περιέχονται στα ως άνω ζητηθέντα από την ίδια αντίγραφα πειθαρχικών διώξεων ή / και αποφάσεων σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα του εν λόγω νοσοκομείου Β, πληρούνται οι θεμελιώδεις προϋποθέσεις, που θέτουν για τη νομιμότητα κάθε επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα οι διατάξεις του άρθρου 4 παρ. 1 του Ν. 2472/1997, καθόσον τα δεδομένα αυτά είναι αναγκαία και πρόσφορα για την υποστήριξη της

προαναφερόμενης αγωγής της ίδιας κατά του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο», η οποία εκκρεμεί ενώπιον του Τριμελούς Διοικητικού Πρωτοδικείου Πειραιώς, λαμβανομένων υπόψη των διαλαμβανομένων στο δικόγραφο της αγωγής αυτής.

**11.** Επειδή, για τη νομιμότητα της διαβίβασης των προαναφερομένων απλών και ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα των υποκειμένων τους στην αιτούσα τρίτη Α, το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνος επεξεργασίας, υποχρεούται, σύμφωνα με τα οριζόμενα στις διατάξεις του άρθρου 11 παρ. 3 του Ν. 2472/1997, να ενημερώσει προηγουμένως τα υποκείμενα των επίμαχων δεδομένων.

### **ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ ΑΥΤΟΥΣ**

Η Αρχή αποφαινεται ότι:

1) Η διαβίβαση από το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνο επεξεργασίας, στην αιτούσα τρίτη Α των προαναφερομένων απλών δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, που περιέχονται στα ως άνω ζητηθέντα από την ίδια αντίγραφα πειθαρχικών διώξεων ή / και αποφάσεων σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα του εν λόγω νοσοκομείου Β, για την υποστήριξη της ως άνω αγωγής της ίδιας κατά του Γενικού Νοσοκομείου Πειραιά «Τζάνειο», η οποία εκκρεμεί ενώπιον του Τριμελούς Διοικητικού Πρωτοδικείου Πειραιώς, συνάδει με τις διατάξεις του άρθρου 5 παρ. 2 στοιχ. (ε΄) του Ν. 2472/1997.

2) Τα ευαίσθητα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα ασθενών του εν λόγω νοσοκομείου, που περιέχονται στα ως άνω ζητηθέντα από την ίδια αντίγραφα πειθαρχικών διώξεων ή / και αποφάσεων σε βάρος του ιατρού – μαιευτήρα του εν λόγω νοσοκομείου Β, επιτρέπεται να της διαβιβαστούν, μετά από την ανωνυμοποίησή τους, με την έννοια της διαγραφής των στοιχείων των ζώντων ασθενών που αναφέρονται στις σχετικές πειθαρχικές υποθέσεις, κατά τα προαναφερόμενα.

3) Το Γενικό Νοσοκομείο Πειραιά «Τζάνειο», ως υπεύθυνος επεξεργασίας, υποχρεούται να ενημερώσει τα υποκείμενα των επίμαχων δεδομένων, πριν από τη διαβίβαση των δεδομένων τους στην αιτούσα τρίτη Α.

**Ο Αναπληρωτής Πρόεδρος**

**Η Γραμματέας**

**Γεώργιος Μπατζαλέξης**

**Ειρήνη Παπαγεωργοπούλου**